

Poola-Zabrze: Elektriijaotus- ja seonduvad teenused

OJ S 92/2015 13/05/2015

Hanketeade

Tarned

Direktiiv 2004/18/EÜ

I osa: Hankija

---

### I.1. Nimi ja aadressid

Ametlik nimetus: Szpital Miejski w Zabrze Sp. z o.o.

Postiaadress: ul. Zamkowa 4

Linn: Zabrze

Sihtnumber: 41-803

Riik: Poola

Kontaktisik: Barbara Goncerz

E-post: [swozniak@szpitalzabrze.pl](mailto:swozniak@szpitalzabrze.pl)

Telefon: +48 322776115

Faks: +48 322776212

**Internetiaadress(id):**

Hankija üldaadress: [www.szpitalzabrze.pl](http://www.szpitalzabrze.pl)

**Lisateavet saab:**

eespool nimetatud aadressil

**Tehnilisi kirjeldusi ja täiendavaid dokumente (k.a võistlevat dialoogi ja dūnaamilist hankesūsteemi kāsitlevaid dokumente) saab:**

eespool nimetatud aadressil

**Pakkumused vōi osalemistaotlused saata:** eespool nimetatud aadressil

### I.2. Hankija liik

Avalik-ōiguslik juriidiline isik

### I.3. Pōhitegevus

Tervishoid

### I.4. Hankeleping sōlmitakse teiste hankijate nimel

II osa: Hankelepingu objekt

---

### II.1. Kirjeldus

#### II.1.1. Hankija poolt hankelepingule antud nimetus

Przetarg nieograniczony nr 05 /PN/15 na dostawę energii elektrycznej obejmującą sprzedaż i świadczenie usługi dystrybucji energii elektrycznej.

#### II.1.2. Lepingu liik ja ehitustōode tegemise, asjade tarnimise vōi teenuste osutamise koht

Asjad

Pōhiline teostamise koht: Obiekty szpitalne zamawiającego zlokalizowane w Zabrze przy ul. Zamkowej 4; ul. Janika 18; pl. Traugutta 6.

NUTS kood

#### II.1.3. Teave raamlepingu vōi dūnaamilise hankesūsteemi kohta

#### **II.1.4. Teave raamlepingu kohta**

#### **II.1.5. Hankelepingu või hanke/hangete lühikirjeldus**

Przedmiotem zamówienia są sukcesywne dostawy energii elektrycznej obejmujące sprzedaż i świadczenie usługi dystrybucji energii elektrycznej. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zamieszczono w rozdziale III SIWZ.

#### **II.1.6. CPV kood(id)**

65300000 Elektriijaotus- ja seonduvad teenused, 09300000 Elekter, küte, päikese- ja tuumaenergia

#### **II.1.7. Teave Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepingu (GPA) kohta**

Hange on hõlmatud Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepinguga: ei

#### **II.1.8. Osad**

Hankeleping on jaotatud osadeks: ei

#### **II.1.9. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta**

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

### **II.2. Hanke kogus või ulatus**

#### **II.2.1. Üldkogus või ulatus**

Zamówienie powyżej 207000 EUR.

#### **II.2.2. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta**

Täiendavad hankevõimalused: ei

#### **II.2.3. Info uuendamiste kohta**

Seda lepingut võidakse uuendada: ei

### **II.3. Hankelepingu kestus või lõpptähtaeg**

Kestus kuudes: 6 (alates hankelepingu sõlmimisest)

## **III osa: Juriidiline, majanduslik, finants- ja tehniline teave**

---

### **III.1. Lepingu tingimused**

#### **III.1.1. Nõutavad tagatised ja garantiid**

1. Zamawiający wymaga wnieśnienia wadium w wysokości: 18 257 PLN. Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert. Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku następujących formach:

1) pieniądzu, które wpłaca się przelewem na rachunek Zamawiającego - nr konta bankowego 50 1240 4272 1111 0010 3193 5570

2) poręczeniach bankowych lub poręczeniach spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, z tym że poręczenie kasy jest zawsze poręczeniem pieniężnym;

3) gwarancjach bankowych;

4) gwarancjach ubezpieczeniowych;

5) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2007r. Nr 42, poz. 275).

2. Wadium w innej formie niż pieniądz należy dostarczyć do KASY Zamawiającego (adres; Szpital Miejski Sp. z o.o. Zabrze, ul. Zamkowej nr 4, w Budyńku Dyrekcji, parter, pokój nr 1.14.) przed upływem terminu wyznaczonego na składanie ofert, a kopię dołączyć do oferty.

3. Wadium wniesione w pieniądzu Zamawiający zwraca wraz z odsetkami wynikającymi z umowy rachunku bankowego, na którym było ono przechowywane, pomniejszone o koszty prowadzenia rachunku bankowego oraz prowizję bankową za przelew pieniędzy na rachunek wskazany przez Wykonawcę

4. Zamawiający zatrzyma wadium w przypadku określonym w art 46 ust 4a i 5 ustawy Pzp.

### **III.1.2. Peamised rahastamis- ja maksetingimused ja/või viide neid reguleerivatele asjaomastele sätetele**

### **III.1.3. Edukaks tunnistatud ühispakkumuse esitanud pakkujate rühmalt nõutav õiguslik vorm**

### **III.1.4. Lepingu täitmise tingimused**

## **III.2. Osalemistingimused**

### **III.2.1. Kutsetööga tegelemise sobivus, sealhulgas kutse- või äriregistrisse kuulumisega seotud nõuded**

Tingimuste loetelu ja lühikirjeldus: 1. W celu wykazania braku podstaw do wykluczenia z postępowania o udzielenia zamówienia Wykonawca składa niżej wymienione dokumenty:

a) Oświadczenie Wykonawcy o braku podstaw do wykluczenia stanowiące załącznik nr 3 do SIWZ.

b) Oświadczenie wykonawcy/ów o przynależności do grupy kapitałowej stanowiące Załącznik nr 7 do SIWZ.

c) Aktualny odpis z właściwego rejestru, lub z centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy, wystawionego nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert, a w stosunku do osób fizycznych oświadczenia w zakresie art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy.

d) Aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

e) Aktualne zaświadczenie właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne lub potwierdzenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

f) Aktualną informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 i pkt 10-11 ustawy Pzp, wystawioną nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

g) Aktualną informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1, pkt 9 ustawy Pzp, wystawioną nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

h) Jeżeli, w przypadku Wykonawcy mającego siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, osoby, o których mowa w art. 24 ust.1 pkt 5-8 ustawy mają miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, Wykonawca składa w odniesieniu do nich zaświadczenie właściwego organu sądowego albo administracyjnego miejsca zamieszkania dotyczące niekaralności tych osób w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 5-8 ustawy, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert, z tym że w przypadku, gdy w miejscu zamieszkania tych osób nie wydaje się takich zaświadczeń – zastępuje się je

dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego miejsca zamieszkania tych osób.

i) Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa powyżej składa dokument lub dokumenty, wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania potwierdzające odpowiednio, że nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości, nie zalega z uiszczaniem podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne, albo że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, nie orzeczono wobec niego zakazu ubiegania się o zamówienie. W zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 ustawy składa zaświadczenie właściwego organu sądowego lub administracyjnego miejsca zamieszkania albo zamieszkania osoby, której dokumenty dotyczą. Jeżeli w kraju pochodzenia osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa powyżej zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania z wnioskiem o udzielenie niezbędnych informacji dotyczących przedłożonego dokumentu. Dokumenty powinny być wystawione nie wcześniej niż w terminach wskazanych w rozdziale VII pkt 1 lit. c – g SIWZ.

j) Dowód wniesienia wadium.

2. W celu wykazania spełnienia warunków udziału w postępowaniu Wykonawca składa:

a) Aktualną koncesję na obrót energią elektryczną udzieloną przez Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki, jeżeli ustawa nakłada obowiązek posiadania koncesji, zezwolenia lub licencji na podjęcie działalności gospodarczej objętym zamówieniem.

b) Oświadczenie Wykonawcy o spełnieniu warunków udziału w postępowaniu załącznik nr 2 do SIWZ.

### **III.2.2. Majandus- ja finantssuutlikkus**

Võimalikud miinimumnõuded: Znajdują się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia– ze względu na specyfikę przedmiotu zamówienia, Zamawiający w niniejszym postępowaniu nie stawia Wykonawcy tego warunku udziału w postępowaniu, tym samym nie opisuje sposobu dokonania oceny jego spełnienia. Wykonawca wraz z ofertą składa oświadczenie o spełnieniu warunków udziału w postępowaniu o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy prawo zamówień publicznych stanowiące załącznik nr 2 do SIWZ.

### **III.2.3. Tehniline ja kutsealane suutlikkus**

Võimalikud miinimumnõuded:

1) Posiadania uprawnień do wykonania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania – to znaczy:

a) posiada aktualną (ważną) koncesję na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu energią elektryczną, wydaną przez Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki

b) posiada aktualną (ważną) koncesję na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie dystrybucji energii elektrycznej, wydaną przez Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki (dotyczy Wykonawców będących właścicielami sieci dystrybucyjnej) lub umowę zawartą z Operatorem Systemu Dystrybucyjnego (OSD) na świadczenie usług dystrybucji energii elektrycznej (dotyczy Wykonawców nie będących właścicielami sieci dystrybucyjnej).

### **III.2.4. Teave reserveeritud hankepingute kohta**

### **III.3. Teenuste hankelepingute eritingimused**

#### **III.3.1. Teave teatava kutseala kohta**

#### **III.3.2. Teave lepingu täitmise eest vastutavate töötajate kohta**

### **IV osa: Hankemenetlus**

---

#### **IV.1. Hankemenetluse liik**

##### **IV.1.1. Hankemenetluse liik**

Avatud

##### **IV.1.2. Teave osalema kutsutavate kandidaatide piirarvu kohta**

##### **IV.1.3. Teave läbirääkimiste või võistleva dialoogi ajal lahenduste või pakkujate arvu piiramise kohta**

#### **IV.2. Hindamiskriteeriumid**

##### **IV.2.1. Hindamiskriteeriumid**

Madalaim hind

##### **IV.2.2. Teave elektroonilise oksjoni kohta**

Kasutatakse elektroonilist oksjonit: ei

#### **IV.3. Haldusalane teave**

##### **IV.3.1. Hankija poolt toimikule antud viitenumber**

##### **IV.3.2. Käesoleva menetluse kohta varem avaldatud teade**

ei

##### **IV.3.3. Tehniliste kirjelduste ja täiendavate dokumentide või kirjeldava dokumendi saamise tingimused**

##### **IV.3.4. Pakkumuste või osalemistaotluste laekumise tähtaeg**

19.6.2015 - 10:00

##### **IV.3.5. Kuupäev, mil valitud taotlejatele saadetakse pakkumuse esitamise või osalemise ettepanekud**

##### **IV.3.6. Keeled, milles võib esitada pakkumused või osalemistaotlused**

poola keel.

##### **IV.3.7. Minimaalne aeg, mille jooksul pakkuja peab pakkumuse jõus hoidma**

Kestus päevades: 60 (alates pakkumuse laekumise tähtajast)

##### **IV.3.8. Pakkumuste avamise tingimused**

Volitatud isikud, kes võivad viibida pakkumuste avamise juures: ei

### **VI osa: Lisateave**

---

#### **VI.1. Teave hanke kordumise kohta**

See on korduv hange: ei

**VI.2. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta**

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

**VI.3. Lisateave**

**VI.4. Läubivaatamise kord**

**VI.4.1. Läubivaatamise eest vastutav organ**

**VI.4.2. Läubivaatamise kord**

**VI.4.3. Läubivaatamise korra kohta teavet pakkuv asutus**

**VI.5. Käesoleva teate lähetamise kuupäev**

8.5.2015